



“大头儿子”

妈妈讲故事

冠冕图书

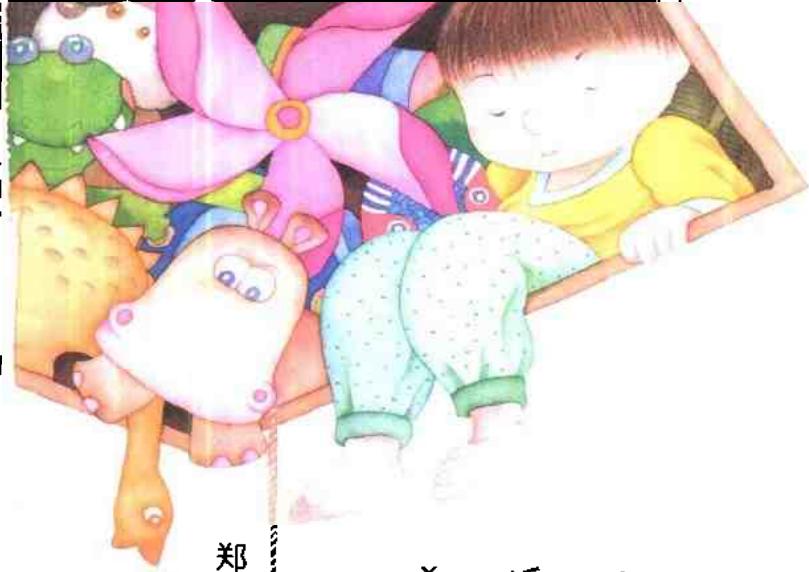
www.guanmian.com

郑春华 / 文
程思新 / 图



米球球的 大本营

北京少年儿童出版社



郑春华 文 程思新 图

mǐ qiú qiú de
米球球 的

dà běn yíng
大本营

北京少年儿童出版社



图书在版编目 (CIP) 数据

米球球的大本营 / 郑春华文；程思新图。—北京：北京少年儿童出版社，2001
(冠冠图书·“大头儿子”妈妈讲故事)

ISBN 7-5301-0953-7

I. 米... II. ①郑... ②程... III. 儿童文学—图画
故事—中国—当代 IV. I 287.8

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2001)第 077230 号

“大头儿子”妈妈讲故事 **米球球的大本营** MIQIUQIU DE DABENYING

郑春华 文

程思新 图

*

北京少年儿童出版社出版
(北京北三环中路 6 号)

邮政编码：100011

网 址：www.bph.com.cn
北京出版社集团总发行
新 华 书 店 经 销
北京顺诚彩印厂 印刷

*

889 × 1194 24 开本 2.5 印张 30000 字
2002 年 1 月第 1 版 2002 年 1 月第 1 次印刷
印数 1—10000

ISBN 7-5301-0953-7/1·363

定价：9.50 元



亲爱的小朋友：

我又给你们带来了一个新伙伴。他的名字叫米球球。

米球球跟你们一样，喜欢做自己想做的事情。他在吊灯上烤肠子，他在阁楼上养虫子，他要自己做生日蛋糕，结果蛋糕发得像小猪一样卡在烘箱里……

这就是米球球，你会喜欢他吗？

相信看过这个故事，你就会喜欢米球球啦。

你的朋友 郑春华



“大头儿子”妈妈讲故事

◆ 米底球的大本营

米珠珠的鬼点子

米底球的健身术

米珠珠的设计师们

贝加来到樱桃班

贝加和他的小伙伴们

贝加长大了

幼儿园的男老师

执行编辑：宋 莉 李天骄

美术编辑：王惠玲

版式设计：陈一鸣

责任编辑：史春梅

图书印制：北京华联电子印刷有限公司

ISBN 7-5301-0953-7

9 787530 109533 >

定价：9.50 元



郑春华 文
程思新 图

mǐ qiú qiú de
米球球的
dà běn yíng
大本营

北京少年儿童出版社





mù lù
目 录



xiao gé lóu
小 阁 楼



5



5 hào bān
号 半



14



zhuō xiǎo tōu
捉 小 偷

25





zuō bā ba
做 爸 爸

34

41



chū zū gé lóu
出 租 阁 楼



liú láng zhě
流 浪 者



50

NAAC 71/61



xiǎo gé lóu

1. 小阁楼

nǐ bié yǐ wéi mǐ qú qú yí dìng zhǎng de gēn gē qíū
你别以为米球球一定长得跟个球
shì de pàng hū hū de mǐ qú qú yào shì zhī dào nǐ zhè
似的胖乎乎的,米球球要是知道你这
me xiǎng xiāng tā de mǔ yàng yí dìng huì shēng qì de
么想像他的模样,一定会生气的。

gào su nǐ ba mǐ qú qú jīn nián liù suì
告诉你吧,米球球今年六岁,
tā zhǎng de bù gāo bù ǎi bù pàng bù shòu
他长得不高不矮,不胖不瘦,
pí fū hēi hēi de kàn shàng qù hěn
皮肤黑黑的,看上去很
jiàn kāng jiù shì tóu fa cháng le diǎn
健康,就是头发长了点。
nà bù guài mǐ qú qú gèng bù guài
那不怪米球球,更不怪



mǐ qiú qiú de tóu fa nā děi guài mǐ qiú qiú de mā ma
米球球的头发。那得怪米球球的妈妈，
tā lǎo shuō mǐ qiú qiú liǎn dà tóu fa duǎn le bù hǎo kān
她老说米球球脸大，头发短了不好看。
suǒ yǐ ma mǐ qiú qiú de tóu fa jiù cháng le yì diǎn
所以嘛，米球球的头发就长了一点，
bǎ tā de dà nǎo mén gěi zhē qù le yí bàn
把他的大脑门给遮去了了一半。

mǐ qiú qiú yào shì yì xǐ huān shàng nǎ ge rén zhǔn
米球球要是一喜欢上哪个人，准
huì xiāng zhuā zéi shì de yìng bǎ nǐ tuō dāo tā de xiǎo
会像抓贼似的硬把你拖到他的小
gé lóu shàng gěi nǐ kàn gè zhǒng gè yàng de
阁楼上，给你看各种各样的
bǎo bēi suì bō lí diǎn xiān tóu xī tiě
宝贝：碎玻璃、电线头、吸铁
shí bēi kē sù liào hé wǎ piàn yǐ jí nǐ
石、贝壳、塑料盒、瓦片以及你
cóng lái méi yǒu kàn jiàn guo de xǔ
从来没有看见过的许



duō bié de dōng xi kān de nǐ yǎn jīng fā liàng bù xiǎng zǒu
多别的东西,看得你眼睛发亮不想走,
yào zǒu zuì hǎo néng dāi zǒu jǐ yàng yīn wèi zhē xiē dōng xi
要走最好能带走几样。因为这些东西
nǐ yě hěn xǐ huān kě nǐ de bā ba mā ma piān bù ràng
你也很喜欢,可你的爸爸妈妈偏不让
nǐ ná huí jiā
你拿回家。

kě mǐ qiú qiú yǒu gé lóu ér qìé gé lóu jiù shì tā
可米球球有阁楼,而且阁楼就是他
zì jǐ de yīn wèi bā ba tài gāo mā ma tài pàng dōu méi
自己的。因为爸爸太高妈妈太胖,都沒
fǎ shàng qù zhě jiù xiāng mǐ qiú de wà zi mǐ qiú
法上去。这就像米球球的袜子、米球
qiú de yī fu bā ba mā ma méi fǎ chuān yí yàng nà
球的衣服,爸爸妈妈没法穿一样,那
shì zhēn zhēng shǔ yú zì jǐ de yǒu le zhè
是真正属于“自己”的。有了这
zhēn zhēng de zì jǐ de mǐ qiú qiú
真正的“自己”的,米球球
jiù kě yǐ xiǎng fàng shén me jiù fàng
就可以想放什么就放
shén me nà yǒu duō me kuài huo
什么,那有多么快活!
qí shí mǐ qiú qiú de jiā hěn
其实米球球的家很



dà yǒu sān shì liǎng tīng ne bā ba mā ma zhuān mén bǎ
大，有三室两厅呢，爸爸妈妈专门把
yí gè dài yáng tái de dà wū zi gěi mǐ qiú qiú zhù kě
一个带阳台的大屋子给米球球住。可
mǐ qiú qiú hái bù mǎn yì piān ràng mù jiàng zài zì jǐ de
米球球还不满意，偏让木匠在自己的
wū zi li zài dā yí gè xiǎo gé lóu
屋子里再搭一个小阁楼。

qǐ xiān mā ma bù tóng yì shuō nǐ kāi lǚ diàn
起先妈妈不同意，说：“你开旅店
na
啊！”

qǐ xiān bā ba hěn qí guài shuō nǐ xiǎng měi tiān
起先爸爸很奇怪，说：“你想每天
pá dào gé lóu shàng qù shuì jiào
爬到阁楼上睡觉？”

ér mǐ qiú qiú shì zhè me xiǎng de jǐn guǎn zhě shì
而米球球是这么想的：尽管这是
zì jǐ de xiǎo wū kě tā hái bù wán quān shì zì jǐ de
自己的小屋，可它还不完全是自己的，





tā dà de hěn bā ba mā ma kě yǐ suí shí jìn lái dōng
它 大 得 很, 爸 爸 妈 妈 可 以 随 时 进 来 东

zhǐ xī zhǐ de shuō
指 西 指 地 说 :

mǐ qiú qiú yòu jiǎn lā jī huí lái la
“米 球 球, 又 捡 垃 圾 回 来 啦 !”

gǎn kuài bǎ tā rēng diào mǐ qiú qiú
“赶 快 把 它 扔 掉, 米 球 球 !”

bā ba mā ma jìng bǎ mǐ qíu de
爸 爸 妈 妈 净 把 米 球 球 的

bǎo bēi shuō chéng lā jī nǎ me mǐ qíu qíu
宝 贝 说 成 垃 圾, 那 么 米 球 球

chéng le shén me le ne suǒ yǐ mǐ qíu qíu
成 了 什 么 了 呢 ? 所 以 米 球 球

yí dìng yào dā gé lóu zhǐ yǒu gé lóu cài
一 定 要 搭 阁 楼, “只 有 阁 楼 才

suān shì wǒ de wū zi
算 是 我 的 屋 子。”

bā ba mā ma zhōng yú tīng dǒng le yì diǎn diǎn
爸 爸 妈 妈 终 于 听 懂 了 一 点 点,

jiù tóng yì le bì jìng tā men hái shì fēi cháng xǐ huān
就 同 意 了, 毕 竟 他 们 还 是 非 常 喜 欢

zì jǐ de dà nǎo mén ér zì de
自 己 的 大 脑 门 儿 子 的。

kě mǐ qíu qiú yòu tí le yí gè tiáo jiǎn dàn bù yào
可 米 球 球 又 提 了 一 个 条 件: “但 不 要



lóu tī
楼 梯。”

mǐ qiú qiú ràng bā ba nòng lái yì gēn hěn cū hěn cū
米 球 球 让 爸 爸 弄 来 一 根 很 粗 很 粗
de shéng zì yì tóu cìng zài gē óu shàng yì tóu dāng zài
的 绳 子，一 头 钉 在 阁 楼 上，一 头 荡 在
xià miàn zhè yàng zhǐ yǒu mǐ qiú qiú kě yǐ pā yě jù
下 面。这 样，只 有 米 球 球 可 以 爬；也 就
shì shuō zhǐ yǒu mǐ qiú qiú kě yǐ dào gé lóu shàng miàn
是 说，只 有 米 球 球 可 以 到 阁 楼 上 面
qù bā ba qù bù liǎo mā ma yě qù bù liǎo chū fēi
去，爸 爸 去 不 了，妈 妈 也 去 不 了，除 非
tā men yòng mó fǎ bǎ zì jǐ biǎn de gēn mǐ qiú qiú yí
他 们 用 魔 法 把 自 己 变 得 跟 米 球 球 一
yàng dà
样 大。

qiáo mì qiú qiú měi cì xiàng pàng xiōng yí yàng pā
瞧，米 球 球 每 次 像 胖 熊 一 样 爬
shàng qù yǐ hòu jiù gǎn Jǐn zhuǎn shēn bǎ dāng zài xià miàn
上 去 以 后，就 赶 紧 转 身 把 荡 在 下 面
de shéng zì shōu shàng qù rǎn hòu shēn chū tóu cháo xià kān
的 绳 子 收 上 去，然 后 伸 出 头 朝 下 看



